

行藥濟良
LAUNG CHAI CO.
432 Columbia Ave. Tel. MU5-5983
Vancouver 4, B. C. Canada

蜜友藥露 每樽一元二角
神效花柳搜毒丹 每樽三元五

鹿尾肥補腎丸

每打七元五



個人生活的保障
家庭生活的幸福
請購買人壽燕梳

DEAN LEUNG
The Imperial Life
Assurance Co.
MU1-3335
住宅: 457 E. 63 Ave.
EL. 9597



FAYE B. LEUNG
A. B. JACOBSON LTD.
2193 KINGSWAY
VANCOUVER, B. C.
辦事處 DE. 5116
住宅 EL. 9597

十組廳房新柏文
先交一萬七千元
全組十組廳房和近唐人街及交通發達地點及各項雜費外仍有純利二千二百元此乃投資實業最好機會幸勿放過
實際新式屋一間
位於十五街夾比街睡房五個適合大家庭或分租圖利自油爐及熱水爐地段五十五尺闊一百二十尺長先交五千元

雲埠市府報告
一九五五—一九七六
雲埠下埠繁盛區街市情形
雲埠下埠繁盛區街市情形，並不怎樣繁盛，該區與郊外之商業中心區比較，其競爭之程度，不見得有什麼特別，該區內荒地，所佔有之比率甚高。雲埠中心區，多為舊屋或舊式公寓，處處都是。該等房屋，不但參差不齊，且又有碍觀瞻，對行人亦不方便。雖然，最近買賣市場及辦公室，有自該區遷往郊外地區之趨勢，郊外發展，將不如下埠區。

行發貨雜生萬廣
236 PENDER STREET EAST
Phone MU. 3-3032 Vancouver, B. C.

新辦到
唐山淨糯米
大塊粽葉
生晒明蝦片
靚栗肉干
大紅灰蛋
園口新菜種

司公材藥貨雜發元
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(MU 1-1548) Vancouver 4, B. C.

「新」「野」
嫩毛瓜
鮮苦瓜
嫩豆仔
老冬瓜
本土鮮時菜
應時出產 隨時供應



慶祝百年紀念
詩念紀年百

檀山劇團演「王寶釧」
章安文，在該劇中先飾西遊官員，後飾欽差，在學校畢業時，是喜歡足球運動，其父亦文，現任夏威夷士檢察官。譚安文，飾番將馬文，出生於戲劇之家，一九四八年該會戲劇組公演「黃馬褂」，任番將馬文，在該組各劇中演出，他現任檀山正埠郊外食水部職員。黃惠廉飾守關將軍，任檀山中學軍訓教員，現服務軍界。在演劇時，負責為演員裝身打扮，有些服飾及頭布等，是由他設計者。

△發售「詩詞彙刊」啟事
本報之「詩詞彙刊」。出版多日。在「漢聲」欄文友。其有登載寓址者。經已送贈。其未有登載寓址者。請賜函通知。以便補送。各方人士欲購閱者。每本僅收回紙墨費一元。凡好研究中國文學素耽風雅者。幸勿交臂失之。

△銀河畫報三期已到
第三期銀河畫報二毛五，名醫陳存仁著，津津有味，每集五毛，共四集特價一元。天馬集每集九毛，潘金蓮，心魔，每集二元，春風，押不盧花，漢卿大全，每本一元，廣東點心，選開的茉莉，每集，人隔萬重山，盲戀，每七毛五，兩願心，育嬰寶鑑，每五毛，文壇，良友，每四毛，南國，國際，藍皮，東西，每三毛，家庭，人生，漫談，東風，影風，每二毛五，人間世，今日世界，諺語，春秋，福祿，每二毛，小說精華五本一元，小說叢六本一元，入廚卅年，每集四毛，第一集至第九集共三元，人生，祖國，每毛半，自由人五仙，原欄八仙，太平洋週報一毛。

威爾遜總統船 克利夫蘭總統船
每三星期從舊金山開往香港
途經 檳榔嶼 日本 小呂宋
票價：頭等位由六百二十五元起
經濟位由三百四十元至四百元
行李免費限額二百五十磅
雅潔舒適 空氣流通 冷暖適宜
房位設備：電燈 浴室 有暖日台 有酒吧間
公共場所：電影院 書報室 兵兵檯球
遊藝娛樂：精製廚師 男女職員 招呼週到
欲知詳細請向各代理 旅行社 或照上址直接垂詢
美國總統船公司駐加拿大總代理均安號
Quon On Co. Ltd. 438 Main St. Vancouver, B.C.

號安均
QUON ON CO. LTD.
438 Main Street
Vancouver 4, B. C.
Telephone: MU. 1-1025 & MU. 1-4804

辦理回國護照各種旅行文件
代售時安亞鐵路火車票
代理環球各航空公司飛機客票
總代理美國總統船公司華人客務
僑胞返家來加拿大在本地號交給船費
由本號發給預留位定單指定搭客乘
有一定船期之總統船來加，保證有位，快捷妥當
由大埠開往香港船期
克利夫蘭總統 六月十二日
威爾遜總統 七月七日
由香港開往大埠船期
威爾遜總統 六月十五日
克利夫蘭總統 七月六日

廣德隆聯活有限公司
LINWOOD & K. D. L. CO. LTD.
106 E. Hastings St. Vancouver, 4 B. C.
電話: MU 壹一七八二五
專門：接造趨時工衣
兼營：男女四季時裝
祖國絲髮顧繡
衣袋衫料
代理：名廠床褥
傢私用具

中國洪門民治黨
駐加國總支部
民國卅七年職員表
正主委 王華進 副主委 司徒健予
執行委員 周玉生 簡國安 蔣安翹
簡建平 伍海源 陳文彬 馬慶民
林伯勝 徐子榮 雷根 趙榮義
關邦健 呂定國
候補執委 雷紹策 林洪公 劉社鍊
鄭其海 黃義華 梅拱學 羅壽三
正監委 呂禮庭 副監委 廖道喜
監察部秘書 宋甘泉

LEKIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MU3-7451 MU3-7452 MU5-8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B. C.

產特東廣宗正
旦灰紅大
衛生營養
品珍家
味美口適
宜咸幼老
雲埠 利僑貿易行
各地客戶，餅家酒樓，欲知鹹蛋何處好，請向利僑行定購，常備大量，供銷，價錢最平，敢包滿意。

新點參陣
全加光榮
牛肉燒賣
豬肉燒賣
鐵定每天上午十時至下午三時應客
各式五羊美點
全日供應候教
雲埠秘書路餐館
B. C. ROYAL BAKERY
61 East Pender Vancouver, B. C.
PHONE MU1-3931

法國之外交政策

英國在經濟困難之中。類美援之救濟。却不憚於發展核子武器。目的即在保持國際上之強國地位。戴高樂不甘居於此。亦欲圖以從事原子彈之製造以加強其本國地位。此種動機。自可獲得世人之諒解。惟其最近在外交上之表現。則頗見其偏狹。

良以戴高樂一方面派該國之政界人士定期訪問莫斯科。另一方面又表示將與中共發生商業與文化之關係。此種與共產集團加強關係之做法。顯與自由世界之利益相違。全屬防效英國之政策。其結果勢將造成世界兩大集團對峙之長期不睦。而自由世界之地位。亦將因此而動搖。誠不智之舉也。

戴高樂之目的。乃在藉援外行動以達成安內之效果。情勢如斯。其真正之急務。乃在從速解決北非之動亂問題。法國人固不願放棄其在北非之統治權利。但難免以政治手段獲得解決。結果終不免出於武力解決之一途。而北非動亂。民族更不願接受安撫之辦法。故戴高樂又聲稱欲與中東人民恢復舊有關係。實際即欲恢復對中東問題之發言權耳。

探討戴高樂之最高希望。乃在獨立外交之政策。杜塞英美調解北非事變之和平建議。且望美國予以經濟援助。使其迅速平定阿爾及利亞之變亂。奠立世界列強之一之聲譽。以贏得其全法民之讚許。而欲達成此一目的。則非易事。問題即在於其對共產集團之外交手段。欲達此目的。其對非之政策。仍不願放棄其殖民地主義之政策。雖期以干戈為玉帛。荷加強軍事行動。固未必有勝利把握。尤對其疲敝之國力。生惡劣之影響也。

因此。吾人認為戴高樂所標榜之獨立外交政策。其原則雖無可非議。其執行之技術則仍有商榷餘地。如不顧及自由世界之利益。不配合時代之思潮。一以權術之運用以圖一己之利益。恐其結果將不利。而成為自由世界一絆石。勢使大西洋公約體系陷於癱瘓。亦非不可能。惟在此情形下。美國之對策當具有決定性之作用。荷美國鼓勵其採取中立路線。則法國今後之外交。必趨於兩面討好之途。反之。則法國當不敢過於親近共產集團。是以法國今後外交對自由世界之關係。實視美國之對策如何而定。(續完)

召開軍事會議

各方似已同意

華盛頓。美聯社電。北大西洋公約組織國家。似乎將接納蘇聯提出軍事專家開會研究避免衝突之事。

蘇聯總理卡魯曉夫。曾與美總統愛德華。提出該事。該兩國昨始公開發表。美總統將與英。法及北大西洋公約國方面討論後將再行。

自由國家設法

應付經濟事項

奧太瓦。加拿大電。加總理第芬。曾與西德總理。將採取步驟。對付蘇聯經濟之挑戰。

北大西洋公約組織。早已有此主張。

錦繡芙蓉

言情小說

龍清輝嘆一聲。負手而返於己座。喃喃曰：「頃聞麗雲。因我放開愁懷。而接受爾之安慰。孰知麗雲之安慰。未來。而愁懷先至。近來吾之所遇。大都如是。是殆命運使然。非人力所能為也。」麗雲見其如此。於心又覺不忍。乃復向之溫慰。

下午散席。龍清輝但見麗雲。至深夜始返。龍公館。當進門之時。見花陰中有人影。則至前而視。其人為金蓮。在此徘徊。似有心事。低聲語曰：「金蓮多慮。夜色沉沉。金蓮尚在此間。何也。」金蓮曰：「我因轉轉反側。不能成眠。是以以此散步。」於時金風吹來。木葉蕭蕭。秋虫唧唧。龍清輝悠然曰：「已涼天氣未寒時。令人彌增傷感。秋士多悲。古人信不我欺也。」

言時。引手而環金蓮之纖腰。同坐於石欄之上。易

大藥房
MAIN DRUG LTD.
434 Main St. Vancouver, B.C.
電話：MU 4-8634

專配西藥
化驗藥品
攝影器材
沖晒器材
文房用具
書報雜誌
僑胞歡迎
格外歡迎

乾坤大補丸
功能補腎。滋陰生精。健身補腦。壯陽補虛。強心壯骨。明目寧神。主治腎虛血虧。陽萎早洩。耳鳴心悸。食慾不振。頭暈目眩。失眠健忘。遺精。每樽五元。可供一百天用。正價七元五角。郵費五角。兩樽十五元。郵費一元。郵費五角。兩樽十五元。郵費一元。郵費五角。

MAY ENG
Richards, Akroyd & Gall (1954) Ltd.
2626 Granville St. Vancouver, B.C.

▲請駕車經七一七號七街東
▲兩層房住宅。兼兩層房在土庫內。廚房。浴室。及熱水。硬木地板。最合。必要賣去。價四千元。請與黃秀英洽商。

聯國樂隊往各地演奏
紐約。聯合國總部。美聯社電。聯合國樂隊。將於十月十四日之內。內瓦等地。舉行演奏會。

張。九月將在滿地可舉行之英聯邦經濟會議。將亦談論該問題。以加強自由世界之經濟力量。

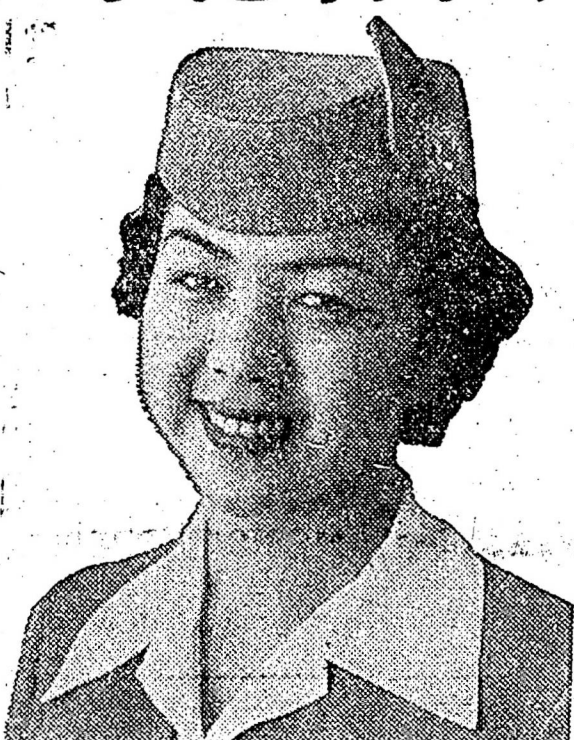
他謂。曾與英相麥克唐納及蘇聯經濟。已對該問題。自由國家要採取行動。

BAMBOO TERRACE
155 FENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MU3-1935

本館主人啓
▲大筵小酌
▲上等廚師
▲地方雅潔
▲無任歡迎

周愛權
精驗各種時症
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 MU5-5938

飛往香港東京



PAN AMERICAN
WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE
全世界經驗最豐富的航空公司
Ticket Office: 1055 Alberni Street
VANCOUVER, B. C.
PHONE: MU 4-2121

蓮花大酒店

Lotus HOTEL
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 MU1-2541 碼起元二日每租房

老百匯旅館

Broadway HOTEL
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 MU1-3445

黃漢經

Wong Horne Agencies
General Insurance Agent
441 Gore Ave.
Vancouver 4, B. C.

堅利批人民唱片
每張一元
新中華。國際電影。北紅線女。跟着太陽一路。花開。合唱。應得。三。四。五。六。七。八。九。十。十一。十二。十三。十四。十五。十六。十七。十八。十九。二十。二十一。二十二。二十三。二十四。二十五。二十六。二十七。二十八。二十九。三十。三十一。三十二。三十三。三十四。三十五。三十六。三十七。三十八。三十九。四十。四十一。四十二。四十三。四十四。四十五。四十六。四十七。四十八。四十九。五十。五十一。五十二。五十三。五十四。五十五。五十六。五十七。五十八。五十九。六十。六十一。六十二。六十三。六十四。六十五。六十六。六十七。六十八。六十九。七十。七十一。七十二。七十三。七十四。七十五。七十六。七十七。七十八。七十九。八十。八十一。八十二。八十三。八十四。八十五。八十六。八十七。八十八。八十九。九十。九十一。九十二。九十三。九十四。九十五。九十六。九十七。九十八。九十九。一百。

堅利批人民唱片
每張一元
新中華。國際電影。北紅線女。跟着太陽一路。花開。合唱。應得。三。四。五。六。七。八。九。十。十一。十二。十三。十四。十五。十六。十七。十八。十九。二十。二十一。二十二。二十三。二十四。二十五。二十六。二十七。二十八。二十九。三十。三十一。三十二。三十三。三十四。三十五。三十六。三十七。三十八。三十九。四十。四十一。四十二。四十三。四十四。四十五。四十六。四十七。四十八。四十九。五十。五十一。五十二。五十三。五十四。五十五。五十六。五十七。五十八。五十九。六十。六十一。六十二。六十三。六十四。六十五。六十六。六十七。六十八。六十九。七十。七十一。七十二。七十三。七十四。七十五。七十六。七十七。七十八。七十九。八十。八十一。八十二。八十三。八十四。八十五。八十六。八十七。八十八。八十九。九十。九十一。九十二。九十三。九十四。九十五。九十六。九十七。九十八。九十九。一百。

曹統新藥行

C. T. SUN
909 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.
▲補腎固精丸
▲鹿耳丸
▲牛黃解毒丸
▲男子七種丸
▲消粒解毒丸
▲救急丸

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone MU 1-6436
Vancouver, B.C.

專家 驗眼 配鏡
氏律古屋
A. Gerard Hirschberg
年十三逾醫行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
MU 1-9829

廣 東 麵 廠
NIFTY NOODLES LTD;
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. MU 1-9850

粗 · 細 · 炸 麵
全蛋干麵
淨干麵
零沽發行

歡迎索樣

中西
館合

振那露麵包公司商標





或



均是好麵包之符號
日日新鮮送到汝鋪頭

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
MU1-3847 鋪材藥敦倫
宜相錢價 街寅天夾街街

爽利 每盒百粒五

睡及防傷寒令汝精神

此藥丸能補益精神

Base Vitamineral

是汝所應得

精神及魄力

固蘭天堂殯儀館
Glenhaven Memorial Chapel
Funeral Directors —
1235 E. Hastings St. HA. 6940

殯殮事務
經驗豐富
完善安辦
華友光顧
特別計平
司理人
佐麥吾謹
治啓

Studio
 MU1-4578
 B. C.

109 Pender St. E.
 Vancouver, B.C.
 電話 MU 5-9064

新亞旅社
 出入便利
 房舍通爽
 床褥清潔
 暖氣熱水
 日夜供應
 招呼週到
 價格外歡迎
 僑胞光顧

本館影家庭相
 結婚相護照相

司理 甄法明 啓
 朱旺

公片唱詩長青南青夫生金

專售及修理各種家庭電具各國名廠

★新片大帮！

加拿大總代理美聲公司慢片

最新貢獻！

夜偷詩稿三張
歌壇皇帝—鍾雲山 攜手傑作
清歌皇后—洗劍麗

★鳳鳴公司慢片

桃花扇二張
鍾雲山 馮玉玲 合唱
洗劍麗 陳彭虹

玉堂春之探情 一張
月兒 鄭蘭寶 合唱

影相機錄音機電唱機



漢聲
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES
Established in 1907, is the
oldest Chinese newspaper
in Vancouver. Published
every day except Sun-
days and holidays by The
Chinese Pressmen's Co.
Canada Publishers Ltd.

大盜賊鼠廉

廉鼠廉對面茶座，有三人舉動可疑，那有不留心之理？所以表面上故作不其意，而內心則對這三人行動。他暗想這三個東西，頗頗對已射來眼光，說不定就是衙門中人。不過在未證實以前，也不敢發作，以免惹起其他茶客。

因為當時正午，茶市正旺，樓上座無虛席，於是廉鼠廉暫時不動，至於兩個差役，平時早知廉鼠廉槍法厲害，祇得兩人，斷非他的對手，所以也不打草驚蛇，祇負責監視了，反正未幾則大隊官軍前來，不怕他飛到天上去的。在此情形之下，雙方都各存觀望心理，乃得相安一時。

大約過了一刻左右，廉鼠廉到底機警過人，決定對面座位三人，必非好東西，於是故作取火吸煙，行至窗口向外一望，原來往時的茶樓，是燃着一個大塔香，掛在窗口附近，供人客取火吸煙的，不若現在每桌必有一個火柴機這樣講究。

當廉鼠廉向外一望時，已發覺樓下有無數兵丁往來，心知不妙，但他仍極爲鎮定，還座後，一面吸煙，一面密察脫身之計。暗念強硬衝下樓梯，雖未必不能逃脫，惟是官兵太多，在混戰中，也難保自己不會被流彈擊傷，而且樓上茶客太多，在子彈橫飛之下，可能殃及池魚，也是不安。

想了一會，人急智生，便立刻離座，走至茶樓前，細聲對掌櫃說：「一朋友，實不相瞞，我就是大盜賊鼠廉。現在樓下已佈滿官兵，志在將我擒拿，我豈肯束手被捕？如果雙方開火，在混戰之下，大家都不安當。我不欲使貴號受損，和許多茶客吃驚，請你借一大包麵粉，兩隻滾水，兩件雨傘來，我自有應付辦法，不致有什麼驚恐的，但如果你不信這些東西，則休怪無情了。」

掌櫃聞說，當堂嚇得面無人色，惟有不住的說：「果然馬上走一坐，將各物取來。」廉鼠廉隨即脫了那件白色背衫長衫，和那把白邊摺扇，交與掌櫃代爲保存，然後捲起袖口，拔出兩枝大頭六火，高聲對衆說道：「大家不必驚慌，更不許走動半步，否則槍下無情。」

各茶客聞言，知非作戲，大家都被嚇得魂不附體，那敢移動分毫？至於那兩個假扮差役的差役，和一個線人，則早於廉鼠廉走到掌櫃跟前說話時，已曉得他醒悟，暗裏鬆人，走後樓下，向大隊報告了。

廉鼠廉向衆聲明之後，即用敏捷的步伐，走到附近大街的窗戶前，先將那大包麵粉向下一撒，一半，麵粉隨風吹散，一片白濛濛有如降霧一般。

樓下的官兵，忽見上面有粉撒下，不知何故，大家仰首望上，欲觀究竟。誰知廉鼠廉即乘此時機，把兩隻滾水，又向下淋洒。

這是七月天時，氣候炎熱，滾水從窗戶下，沾肉即痛不可當，何況各官兵又都戴著頭盔，滾水入眼，益發痛入心脾，大家祇得散開，分邊逃避。

廉鼠廉即乘此空隙，再將所餘之麵粉細粉撒下，然後分左右手，緊握兩件雨傘，夾持於腋下，縱身向窗外一跳，跳時伸開兩手，藉雨傘雨帽，有如鳥飛，底時伸出一對翼，以阻擋住空氣，使減低其下墜之力。

(未完)

世界上最大的動物 却不是有名的笨象

你知世界上最大的動物，有人說是大象，也有人說是鯨魚，口頭上雖然稱鯨魚，但鯨魚其實並不是魚，而是哺乳動物，大象和鯨魚比較，簡直如小兒見大巫了。

最大的鯨魚是藍鯨，最重的有一百三十一噸多，身長一百零八呎，最大的象，最重的不過七噸而已。

紀吳佩孚

北洋軍閥，人莫不知有吳佩孚。吳子玉，山東蓬萊縣人，以秀才考入武備學堂。畢業後爲北洋新軍下級幹部。民國成立，改鎮爲師，子玉爲第三師，爲第五旅旅長，民六七，爲吳佩孚之部。其後直皖戰爭，威震國內，官至奉天將軍，助一位，直，豫，魯三省巡閱使，叱咤風雲，有洛陽王之名。

子玉性剛愎，迷信武力，輕用其鋒，故雖屢戰屢勝，而部下精銳喪亡，團體大，反形激發，及革命軍北伐，吳於汀泗橋一役，知大勢已去，遂率部下野，退居鄭州，葛市野，口不談兵，滿清橋事變，日人欲加以利用，但子玉始終拒絕。雖威迫利誘，屹不爲動。清風亮節，舉國同欽。有南北兩秀才之目，南指陳炯明，然吳佩孚，而陳炯明，則則吳之接濟，故吳佩孚視陳也。

子玉雖遭挫敗，而志氣不餒，持三不主義，一，不入租界，二，不利用外債，三，不坐外國船，蓋其視當時之要人，托庇外人爲可恥。以觀今說賊父，要購買國者，真不可同年而語矣。

子玉好吟詩，其集曰：蓬萊集，當其開蓬萊，子玉祖錢之口占一詩：贈葉一才，蓬萊北又江南，下子火車又火船，蓬上雲能散，江中波浪更無天。全憑豪氣撐千古，那怕賊兵過萬千。

寄語征南諸將士，奮身踏破賊軍門。此詩前六句皆下里巴人，惟末句頗有意義，而又得體也，葉韻能詩，故對吳曰：「僅領大帥末二句。」民二十年，子玉逝於北平，舉國哀之，中樞於重慶開追悼會，明令宣揚，典禮相當隆重。

養蠅蛆爲業的人

英格蘭的赫勒福德，有個奇異的農場，專一繁殖蠅蛆，來供應英國內漁人魚餌之用。

這農場位在城外，只是一塊小小的田地，人手也不多，除了場主羅靈士以外，只有妻子相助。但他所料理的蠅蛆，數量却很大，在去年六月和九月間，寄到英國各地的就有百萬條以上。

這許多蠅蛆，是作爲捕捉鱒魚，鯉魚，(歐洲種)和鱈魚等用。大小有三四寸長，牠們是在一塊水泥地盤上特殊的繁殖床培養的。培養的方法，屬於場主羅靈士的秘傳，一向是秘而不宣。

這個農場是在上世紀大戰以前開始建立的。場主原是個熱中的釣徒。由於那時汽油的限制，使得他難以驅車到鄉間去捕捉鱒魚，給他自己和朋友做魚餌，同時從刊物上知道英國有人培養蠅蛆爲業，於是他便決心在英國也開始同樣的事業來。

把蠅蛆寄出和要牠到達顧客手中時還是生的，這不是一件容易的事。因爲英國郵局不肯接受這種郵件，所以不能把牠們寄出，而只好經由舟車，寄送。首先他們用特製鐵罐盛着，其中並放著若干飼料，罐子裏面的溫度和濕度要適宜不能過熱過冷，這樣蠅蛆在罐子裏面，可以經過三個月之久，仍能生存。不過，這罐是相當麻煩的工作。

盛蠅蛆的罐，大小不一。有寄給個人的，每罐不超過一百條，有寄給團體的，却重至五百六十磅，差不多盛上一萬條。關於飼料和其成份，也屬於業務上秘密，據說蠅蛆飼養而肉食的，並且其適應性也差。

世界之大，無奇不有

★墨西哥的死人節

世界之大，無奇不有，死人也有節日，真是世界奇聞。在墨西哥西北部的幾個市鎮，便是這樣的習俗了，每年夏季開始的時候，人們就開始籌備慶祝「死人節」，大家忙忙，忙在每年七月的第一個星期日舉行，儀式相當隆重。各家各戶都在門前掛孝，就以這種死人的標誌慶祝這一個節日，在大街上，你可以看到一列一列的靈柩在墓地，而過，但是，棺木裏面是空無一物的，這些行列，是慶祝節日之一。

因爲一些上年紀的人，都願在這天準備他們未投入主懷時必須的棺木，而且，他們更願看到將來送葬的行列，因此，他們便趁這機會來演習演習。

這種演習也奇怪，他們如真有其事似的，向親友們發出告示，好等那些親友們前來弔唁呢。

最奇怪的，在製餅店的櫥櫃上，恍如書展展覽，展出各種各樣關於死人必須的用品，當然這些東西都是用麵粉或者糖造成的，這一天，這種形式的餅食十分暢銷。

當地的人士，對「死人節」有著集會慶祝的儀式，這個集會，規定由當地的首長主持，神父在會中領導唱聖歌，頌贊，有著以死人爲題材的話劇表演，舞蹈和歌唱等。

在這一天，人們爲了各種節目，就化去不少金錢了，原來他們有著裝飾表演，大家各出心材，謀奪冠軍呢！

戊戌亞聖 孟子誕辰感詠

梁冷明

戊戌亞聖 孟子誕辰感詠

其 一 梁冷明

君輕萬民崇民主 王服侯爵禮國賓

論七篇春秋壯 道心一脈玉醴醇

遙從都轉傳經後 世運大同更有津

其 二

中天麗日無私私 一本先知覺後知

禮義廉恥宏聖學 千戈化玉策清時

理推性善儒風播 事主心誠德教施

貧賤不移志不屈 獨行其志道長垂

其 三

苦其心志乏其身 大任天資自有因

性善人皆舜舜種 政明國自夏商倫

奔波千里非言利 跋涉終生祇爲仁

泗水學成源本遠 道湖六合四時春

其 四

拒墨排楊氣浩然 幾番雄辯力迴天

鐵肩直任扛天挽 劍舌長將大道傳

匡世爲懷飲血熱 拯民在抱仰心堅

獨悲那說空誇泛 凄斷神州夢未圓

靜夜感寫

亞省黃克遠

溫風和煦月明如畫，
明月照窗光映著客窗，
這靜靜無聲底名城，
也像人們般睡進了夢鄉。

夜！正靜出一幅寂靜幽景，
不知從那裏傳來一陣笛聲，
曲中流露出無限底幽怨淒涼，
使徒離人觸起思故國之情，
閉立在窗簾底底窗前，
對對着月明而惆悵，
數年前離時還梳着辮子的姑娘，
生活在那山清水秀底故鄉，
此夜是否也有同樣底感想和悲傷。

麥嘉雲的
牛奶麵包
新鮮美味
衛生開胃

暗市黨長壽店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunsmuir Ave. MU 4-0535
VANCOUVER 4, B.C.

舖金盛美
十足金銀首飾各廠大小鐘錶
修鑲鑽鏡 司理 鄧鴻騰
434 Columbia Ave. MU3-2901
Vancouver, B.C.

國貨總匯
改換新電話
MU 1-2388
MU 1-2389
FOO HUNG CO. LTD.
129 Pender St. E.
Vancouver 4, B.C.

OWL DRUG CO
舖材藥路澳
聘有華人店員在喜市定
英街服務支店在喜市
定街夾亞細亞街
Guano 止咳良藥
壹元及壹元七毛五
Dolan 神效風濕丸
貳元三毛九
三元九毛五

滿地可銀行
滿地可銀行
滿地可銀行
滿地可銀行

MY BANK
TO 2 MILLION CANADIANS
BANK OF MONTREAL

堂生天
HING SANG HONG
377 Powell St. 電話 MU 1-4476
Vancouver, B.C. Canada

育器興奮丸
人生疾病，最慘者，發育不全，隨處不興，誤人一生，有婦無子，有苦自知，有口難言，如欲補救，行樂及時，吞丸一服，發育興奮，力敵終身，如一生細細吞服，連服兩打，發育驚人，從此交際，動輒不夜天，如若不然，原赤退回，決不食言。

羊眼丸一打五元三打拾元
補腎丸一打五元三打拾元
補腦丸一打五元三打拾元
補血丸一打五元三打拾元
補氣丸一打五元三打拾元
補精丸一打五元三打拾元
補神丸一打五元三打拾元
補力丸一打五元三打拾元
補元丸一打五元三打拾元
補氣丸一打五元三打拾元

眼鏡
PITMAN OPTICAL LTD.
地址 734 Granville St.
層下地 Vancouver Block
MU 5-0928
MU 3-2948

New Chungking Restaurant
178 East Pender St.
Vancouver 4, B.C.
MU3-1734

各種香煙糖發行
大小光顧一律歡迎
地址在金利源興記右隣

司公限有草煙利鐵
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.
Vancouver, B.C.
Phone MU5-5860
MU5-5783

司公限有益合
Hop Yick Co.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
PHONE MU1-6527

司公貨雜隆永
Wing Lung Co.
142 E. Pender St.
Phone MU1-1734
VANCOUVER, B.C.

去頭
明蝦
臘腸

本埠合時
瓜菜登市
兼精製

堂生天
HING SANG HONG
377 Powell St. 電話 MU 1-4476
Vancouver, B.C. Canada

458 Hastings St. E. MU 4-0821
Vancouver, B.C. 察羅..〇八式壹

保稅裝 修煤氣暖氣水龍
Hugo C. Orre & Co. Ltd.
229 Powell St.
MU4-2927 時間 HA. 5267L

君在伊頓百貨公司交易
值得伊頓之著名担保貨
物包令滿意否則原銀奉
回所滿意者即其價錢貨
質價值與服務等是也與
伊頓交易最得君之信任

美國北加州都咸電。一間傢具店。

星期四日寂靜了下來。惠廷登夫人經過七十二小時三分鐘後，已不再喘舌。貌美動人滑溜不絕健談金髮女郎惠廷登夫人。在超過五十四小時的時候，早已成爲世界長舌冠軍。但她繼續絮絮不休說下去。一直到星期四日上午九時零三分。她解釋說。她停止理由。是因為她已達到她個人訂下七十二小時目標。她除此之外。她承認說：「我也感到一點點疲倦。我現在回家睡覺去了。」惠廷登夫人在健談錦標賽最接近對手谷西夫人。在上午三時即告放棄。這距離七十二小時。只差四小時。觀察家說。谷西夫人「在說話中便睡着」。爲了防備萬一緣故。她已被送到醫院。醫生說她情況很良好。在費伊提斯維爾。兩個卅六歲男售貨員。想和女人一比長舌。結果過了六小時大關。便告不支。

疑匪被擒幸無損失

香港訊。昨午中環發生自書強搶一萬六千元銀款案。幸事主沿途追趕。同搶匪作盛道田徑賽。卒將一個匪徒擒獲。一萬六千元失而復得。亦算不幸之中還有幸。事主名叫蔡克強。二十二歲。住北角濱華道濟華大廈八樓八二〇號。爲銀行輪船公司之辦房職員。今年一月始獲斯職。曾以二萬元保證金存入公司。故公司常著渠到銀行交收款項。昨日下午間十二時十分。蔡克強偕同一個同事。在中環一間銀行收得一萬六千元港幣。挾之同返公司。行到域多利皇后街。突然有一條大漢。迎面而來。一個向衙作招呼之狀。一個突向蔡之脅下一手搶去。飛步向北而逃。蔡與同伴發足追去。沿途喊捕。直到干諾道中近消防局之處。始將之追及。當即與匪糾纏。蔡士大。將賊奪回。時段警聞聲馳至。乃將疑匪帶返署。其人稱姓吳。二十五歲。

。蔡克強在糾纏之時。手部受傷了。送往醫院收養。

欲想身體好

請飲潘人和馳名男女聖藥

毛鷄藥酒

廿四安士每樽三元二毫
十二安士每樽一元六毫

現銀交易 寄費自理
批發零沽 一律歡迎

總代理 長春商業公司

雲南、四川、代售處
威遠、代售處

CHANG CHUN & CO.

433 Gore Ave Vancouver 4, B. C.

本公司爲擴充營業。特聘老練名師精製各款燒腊。

金豬。火鴨。燒雞。卤味。叉燒。白油腸。五花臘肉。臘鴨。鴨片。并增設寄貨部。以便利外埠僑胞採購。舉凡園口生鮮合時瓜果。生鮮唐人豬肉。海味雜貨。各式具備。付貨務求快捷。價錢克己。僑胞光顧。無任歡迎。

昌隆公司謹啓

雲 埠

片打西菜館

PENDER CAFE

168 E. Pender St.
Vancouver B. C.
電話 MU.4-2839

麵食點心 精製
美味西菜 歡迎
僑界士女 移玉光顧

本行接駁香港匯單。莫論郵匯電匯。均能轉駁。妥當。價格相宜。歡迎華友貯蓄。

當押利息低廉押物留價
年秘密交易
本公司有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。
音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。
携此告白來即以九折計
喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

華新書局

漢語拼音簡便用手冊 (語文)	四毛
新辭典 (語文)	五元
學生作文又講話 (語文)	仲文編著 三毛五
阮步兵懷懷詩註 (詩詞)	黃節註 五毛五
古詩十九首探索 (詩詞)	馬茂元著 七毛
章實齋的史學歷史 (史學)	吳天任著 一元八五
亞非風光 (地方誌)	林樹椿編 七毛五
第一次到月球上去 (科學)	劉天郊 三毛五
在月球上 (科學)	聯星譯 三毛
宇宙飛行 (科學)	鄭文光譯 一毛五
兩性的起源 (生理)	林敏如編 四毛
女性生理與病態 (生理)	石存恒編 五毛
從小姐到主婦 (修養)	余真編著 七毛
打燈證交媾	謝快遇著 二毛五
象棋初步步法	謝快遇著 三毛
拳術大觀 (國術)	劉孟著 二元
達摩創世說	陳鐵生述 七毛
搜神記故事選 (古典小說)	杜浩銘 二毛五
不朽的王季和 (創作)	柯藍等著 九毛

著名老牌
中國
馮人埠中 富利代售處
馮人埠中 富利代售處
加拿大溫哥華長春商業公司總代理批發零售
Chang Chun Co. 433 Gore Ave., Vancouver 4, B.C., Canada
城多利埠代售處 來勝 福安榮
本號陸續辦到上藥毛鷄酒，參茸固本，香加皮，青梅，糯米，虎骨木瓜，三蒸等鮮美飲料，為鑒嗣延年，常駐青春之大補品，久為各界仕女所樂用，一經試服，無不有口皆碑，來教採辦，快捷安當，批發零沽，均表歡迎。

澳門同福堂約行出品 鹿茸膠 虎骨膠 正編膠 猴子膠

▲清毒丹，新舊黑症合用 每料廿五元
▲跌打風濕摩腰膏 每打十元 每張九毛

周岱英寓內問証購藥立刻答覆長春商業公司

Chang Chun & Co.
433 Gore Ave.
電話 MU5-7410
Vancouver 4, B.C., Canada

MU 4-3743

園 桃

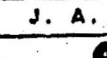
HO INN CHOP SUEY

79 Pender St. East
Vancouver, B. C.

華埠 行鐵和明 豐高

Ming Wo Hardware Co
23 PENDER ST. EAST
Vancouver 4, B. C. 電話 MU 5-8735

J. A. HENCKELS



TWIN BRAND

執行委員 譚子華 鄭錦帆 岑崇樂
 曾灼儀 李悅南 鄭忠利
 候補執委 龔庭礎 馮文沾
 徐熾昌
 正主委 鄭錦帆 副 岑崇樂
 書記 李悅南 曾灼儀
 財政 譚子華 鄭忠利
 外交 譚子彰 鄭錦富
 監察主任譚子富 何銀勝 助理馮保坤
 候補監委 麥穗聖 吳培嵩
 核數 馮文沾 馮保坤
 庶務 張木生 馬元樂

民國四十吉年

社長 譚子華 鄭錦帆
 書記 鄭忠利 曾灼儀
 外交 譚子彰 鄭錦富
 議長 李悅南 馮保坤
 監督 岑崇樂 吳培嵩
 財政 譚子富 岑崇樂
 核數 湯善 馮保坤 朱由堯
 調查 梅榮 龔庭礎 馮文沾 黃南
 幹事 曹維 鄭其欽 馮潤森 葉基
 催收 吳如格 馮秀浪 徐熾昌
 文牘科 李悅南 馮文沾
 庶務 張木生 馬元樂
 評議員 全體社員

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. MU4-1377

華埠 司公行和中
Chung Wo Hong Co.
Phone MU5-9612
237 Powell St. Vancouver B.C.

功 用

惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 腳生泡
虫蚊咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 調身鹹粒 肚痛氣
瘡癰疥癬 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背痠痛

此藥內服外擦併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑。『價目』每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛

各埠各大商舖均有代理

總批發處雲高華 五洲大藥房

ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.

新發明
奇異藥水

△ 新屋出賣

新屋一間，有三個睡房，客廳，餐廳，浴室，及廚房等，各樣齊備，土庫有洗衣房，及天然煤氣自動爐，地區幽雅，交通便利，取價一萬四千二百員，先交現銀四千員，餘充銀期，如欲買屋者，請來本辦事處商議或由電話詢問，自然詳細講明，

本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意焉

吳國華辦事處啓

中華民國四十年

◎中國洪門民治黨

駐墨京支部職員表

執行委員

正主席 李棟偉 副 譚沾學

立秘書 林立波 副 方富臻

並外交 李善興 副 關宗澤

並財政 羅煥九 副 梁齊旺

並黨務 李棟偉 副 譚沾學

組織 李健全 副 曹履宇

事 陳公福 李銓來 熊玉棠

林英倫 李佳慶 劉瑞明

鍾奇英 譚喜 李家駒

黃宣普

宣傳 陳增年 副 衛瓊林

正教育 朱由泰 副 李樞楠
正工務 伍其遠 副 朱喬錦
正商務 甄顯熾 副 馮安
正慈善 鍾社良 副 衛恩東
正事務 顏福榮 副 劉祥
幹事 李齊金 趙兆年 黃鏡泉
李道遇 伍汝璋 譚毓林
關錦華 伍舉拱 趙德驥
陳孟星 李耀坤 譚恩松

監察委員

正監察長 林舉力 副 梁社礪

書記 羅韶信

正稽核 李能來 副 陳正焜

考績 蔣社林 彈劾 謝春

獎懲 鄭滿

顧問團

何貽德 張榮榮 雷家活 關華漢 方奕熙

本報有大幫舊報及濶十七寸長三十寸之白紙
出售價錢相宜如意者請來洽商

